年

夏歷歲次庚辰

THE STREET

Friday, November 29 1940

日 信破毀極大 同夜布列斯托爾與南安普敦、隊。由昨晚至今晨。連續爆 口

在西南前線拼命抵抗四日

。現沿亞爾賓尼亞海岸敗 奪獲意方坦克車 走 The Chinese Times

積極攻敵。日本備反攻官昌 北省西部華軍

自動電話 丹連 MA. 4929

A101色緞駝鳥絨仝上

A102色緞光身

Funnel Agents

Dodwell & Company, Ltd. VANCOUVER, B. C.

FRANK MAH 2541/2 F. Pender St. Seymour 2942 Vancouver, B. C.

THE ROYAL BANK OF CANADA Head Office - - Montreal, Canada

費路銀行之支

華日號十民由止二

十等。有床繡九色紅湖田金

2016

。有床綉

心區街道巡遊示威 一九三七年執鉄罐

國防例而控告活活氏於因不向國旗行禮故。遂

同紐約O前年曾被中國殺人王長征濟門三藩市(3)中國殺人王長征濟府(3)中國殺人

所商收盧清人璃殺嘅毫集黨

፟ዂዄ፝ዂዹኯዹዹዹዹዹዹዹዹዹዹዹዹዹዹዹዹዹዹዹዹዹዹዹዹዹዹ

被控私藏

今晚選演香艷波苦詼諧

楊影霞紅衣

其三。 非今 國籍 **不** 情藩中籍日大國王海

一號某屋

壹床中

。故 供 明

譚秉庸

府官哈

折七部計

沉

圖

機數加士益度壓 Addo-X Adding Machines

老件子方的沒香藥高

四神学天力上養解毒水

藥王李天助語 高



行總埠雲 Frank L. Bott & Company No. 309-119 West Pender Vancouver, B.C. Trinity 5225 店支埠域 1006 Blanshard, Garden 8181 Victoria, B.C.



The Sun Co. [Dept.T] 320 N. Main St. Los Angeles, Calif., U. S. A.

何罅粉越痕粒脚多狀處寒剌濶癢粒困血原尿 金壹元

萬百濕濕頑

KWONG CHIN HO

39 Pender Street East

(電話) Seymour 8069 拳

禮 盒 五 錢 黃石 圻

金女款色手十

华圓八十 ⊙ 水怕不

四一年 登九

Vancouver, B. C.

豐高華金然棧有限公司啓總批發處

MARINE

宜相極

仔也。 較純。又極 。且每每捲

優点在質美與有時,與經濟。事間,與經濟。事間,與經濟。事間

值其用偷以

由玉裝足太號

。針。各

耳式

鍊西

定價華墨式元一毛 技畫**李天的**關那藥事

业籍李天加風濕葉高

送禮佳品

部長麥辣地氏

各华新聞

●勞工部長考慮儿点計劃

免云。 因日

昨晚行抵墨京 應桐。 。朱桐修

台

馬秀羣女士

0

丁秀玲

下

已數月 行時

五期星

騎樓而潛入屋

價

。 在 康樂

近爲殉雖萬羽復仇。 復仇。曾將卡羅馬尼亞之鐵

元伍劉 101A Avenue 國什

僑拒日敦國後援

P.O. Box

· 徐 廣 0 樂西梓域 付文里多

中東無與當門

Victoria,

八漢公報面議一樓出賃。租賃。租賃 相五 如

李應燒燒

未夫

402-3-4 Dawson Building Vancouver B. C. Telephone Marine 4024

十有拾 盒料盒料盒 五中五 壹五壹十三

Janderspek's TRANSPORTATION 760 Cambie Street Vancouver, B. C.

Phone: MArine 2441, 2442, & 2443 耳。供換達則用。企急。物埠往員華結物本。而給完企於貨不倫需同零間溫四埠後。公 胞卽治赫 有將者凡

GIM LEE YUEN HING KEE

75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

改用自動電話

到

十會五所

携臨

Vancouver, B. C.

KWONG YEE LUNG CO. LTD. 135 Pender St. E. Phone Sey. 9026

四向本五。

KWONG MAN SANG CO. 236 Pender St. E. P.O. Box 466

Tel. Marine 3032 Vancouver, B. C. Canada.

遠應能 心慶 秩植徒應礽厚安生 進存活熾衞擢志滿盛秀庭俊和德家廠館

盈 廷 邦 開禮關慶沛酒 宇添棟泮炳南幹長韶瑤儀國源 樓

旁曾鄭雷周馬黃梁盧馮 陳毫溫黃 金毓新 河禮明 黃榮 用樹公 山權拱協鉅忠初立康廣振記黃寬德堂

欽每漢廠

大

梁碧霞 紅光光

猛劇預告

作 卓 英 或 集 水 巻 IO4 PENDER ST.E. VANCOUVER BC

鐵定是星期晚公演

生期晚公演 請僑胞從是 譚秉庸馳名英 神佛 五本

鐵定星期六晚公演

紅光光首本

104

Pender

陸海軍百貨衣裳店◎設于喜市定街西廿五號

Army & Navy Department Store, 25 West Hastings Street.

話解悶消愁請看★★

判禮向

**

版月

之畫片

陰謀中而探其究竟。 此片罕見。笑料成堆 兄女英雄。不避艱險。且弄出許多笑話。

另映特色影片一初入社交之第一少女

歇於諸君之前。用新眼簾 不久如獲得中國最近戰事畫片

· 令日在國會宣布。現正考慮採取

★ /ER; B. C.

集第二輯二圓

WING COMPANY 458 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

每磅三毛

乘夜間火車往慕納」 爲戰時最驚心 動魄及惹笑

著 但

但逃脫 多 寧滬鐵 車以後 路 乘搭 交 車

欲 ⇔英須先行屈服意 者 但因事阻 有許多原 **遂獲幸** 數 香

英京廿八日電

。前陸軍部長比利

沙

極端主張

收到英方無線電稱紐約十八日電。哥は 英軍爆炸意大利 。哥林比播音台是 謂先須屈服意大 羅馬尼亞宣

英京

| 日乘霧濟入英倫海峽。擊沉英國戰 。旋被英艦發覺。 九日電。 德國輕便戰艦 。或亦擊中德艦 即快偈 數遁 是

頓婦女百餘名。於希臘賓度山之戰 尼亞造成恐怖世界。 羅國造成恐怖世界 羅政府由京外 多屬猶太籍 以大石投擲山底意軍 三日之間殺人 鐵衞戍在羅 聞羅京 迷夢全成泡影云。 卽告倒台。詎

印度因迭有排日事件發生 日電 同盟社稱 維亞倭僑壹 荷屬東 日 車因某 本 九日電。

八日電 是日電癖委員長 。偽府

上海廿九日電。

上海某報接蘇州

乘搭火車趕赴南

之倭偽簽約典禮

議决下 委爲正 列議案 於十 。 至 繼

日電。

H

效 入德意 戰 佛 將令

英國尋 蘇俄最近 吉 **釁**抗

政 日 本談判 定歐局面 擁 和 必 盡遭

政權之成 妄以爲中國人民與領 之空氣 中國對之。 中國早 說已久 毫不為 對日 亦 月三 覺 H

日 是午在地中海馬耳他島 以大彈爆炸英國艦隊 羅馬無線電稱 0

已宣布戒嚴。

已 向 國汪逆精衛政 相松尚 權 午后

總幹部 域埠 公堂

図貨 繍 品

不得以僞亂是

號碼壹萬

九千四百四十二。

將樂質存案

除眞試我苦斯。血根。驗便。疾大立

0

全書共三册四毛五

毛九

集叫毛五

雲維花絮錄原價

七毛五

婦女性慾論原價

書風月寶鑑原價五元特價 心論原價 八毛 特價四毛 性史原價七毛五 特價三毛

眞 • 丸禀准英政府註册

0.

憑皇家化學師化驗許可。

發給優

實驗

毎盒壹

毎打十元

合達選 號以 前 寄交 堂 該 為雲社報 多第章董

拜日 玄三個字定于拾弍月十五號~黨近埠致公堂現有攤檯三張分 正午拾二點鐘在于 · 张 』 即禮 · 张 分 天 地

紙湖

繸

四三二元元元

五八七

民國北 九年

凰法此 孔生檯 C5

一品裝弟 歸言以登 一實廼此 蒙次▲ 爲 佩友過級常小車 太君謝礼愛事鳴不百抱以程餞國之人、
大君教以程餞國 I順何期盛原 適若匆筵團 指羅促厚單日留未錫簡

签巴

九年

一月

收應 即日付股份表別 自 用轉 念將士奮問意溝禍起 奮 共 执 笠 埠 人 道 何 我國抗 苦於 血於

科全齒牙理統 四一七至四一八時在緬夾喜市定街角 Dentist 號泵 房愼

SEUN

CO.

信有限

公司

啓

417-418 Dawscn 皮膚濕 外感咳嗽

1344 Kingsway Vancouver, B C. 喊線 Fairmont 0997 樽冷次生 重傷斷鶏 湿症 養症 痛叉用

逢均鄭 | 昌發中國金 | 電華信利 二両庄二員 藥公^和 房司源 加拿大 司 (衣 車 杭 蘇)

WAH COMPANY Dry Goods 15A Pender St. E. Vancouver, B.C.

藍 縐 尺五九 一尺雪白雙口

裕萬理

•

市件市

說衫(灰綠藍)色每件四鎖邊巾 每打四 雪白文華花

C13 C12 C11 尼 七八九**恒** 元元元**山** 五八九

球碰花 栩紬



七元

等花顧五元五五五五

International Produce Co.,

限

金黃。

年幷設立 包快

甜 暮生橙 仔菜 委派 諸君 品 粘菓 檬頭 啓

里滙單來往香港澳 **滙**兌部專接理中 捷 妥當特選香 到 達洪致 權總統令 念號學道 副 **育二十** Can 一 五元

鳥繡

HEN SANG TONG

離以若魔送

Vancouver, B.C.

Can. 號

華新書局路

Pender

St.

Book Shop

000000,得漓虫 155 Pender St. E. Vancouver, B.C. Can. 脚疳還命愈陽異痿飛生 黑消助靈白續靈救郵。 靈毒戰鬥圖嗣子星送一 頌致症

原危。毒濁

。水面鵝

定

雙張科模打料盒枝料料盒料料樟加料二五五式壹壹壹壹二壹二二二料

Wong 53

Wun

37 Main Street

Vancouver,

8

Ç

雲山總公所謹啓

示

一切無任

各昆仲屆

民國十

月

体務 貴不勝一選舉明日 難分

華大

醫生薛覺慶司

理

一月 The state of the s

西薯菓瓜菜發行歷有多

出

口

人屆時駕臨助慶指 切曷勝榮幸 致公堂同人 洪門全體

雙美爭夫壹

浪漫十三年毛半

102 Pender Street East 自動電話 孖連 入六二六 Vancouver, B.C.

六圓弍毛五 萱圓七毛五

被我軍圍困

我軍攻入

三,三三之比率

全上濶二十八寸布 全上濶三十壹寸布

八元二毫五

兵激

次 五

均被擊退

一長治增

港五萬幣原港計港

兩度改訂

敵兵屢

改革以來

即將實

按我國自

施矣

村之

重雪白杭大紡小衫

斬俘五百餘獲軍品甚

E犂川鎭已克復二餘獲軍品甚多

幣之折合計

將於

據英金滙

明定港幣折合

合國幣三元

茲聞財部當局

合法

重雪白玉蘭縐小衫

具正國貨

掛牌滙價

訂爲四

谷衂貨幣

高

繡花檯冚俱全

城之我軍

風濟堂醫生林朔臣啟

具到門修整甚爲利便并以廉價相就鄰友囎喉丼裝冷熱水囎電燈自來火等件自備

KWONG CHAI TONG CO. 92 PENDER, E. VANCOUVER, B.C.

戰之基

勢益臻鞏固

國家重

政府於抗

雨綢繆

首定

慶綰轂西南

重慶定爲陪都

鎭敵軍重要據點襲擊

D.藥水。 以及其他皮皮 以及其他皮皮 可用馳名世界 可用馳名世界 以及其他皮皮 以及其他皮皮 以及其他皮皮 以及其他皮皮 以及其他皮皮 以及其他皮皮 以及其他皮皮

金

个試能清界膚癬 否登

D.D.I

李

樂材發行參茸 雲高華安和堂

該鎭卽告克

未完し

機點多處

參酌西京體制妥籌久遠規模 著由行政院督**的各主管機關**

时就電并賀金不勝度 心典禮叨蒙各堂社 一社於月之十三日與

云寧達權

受·希爲見諒·各埠梓友·如全愈·而樂力更見奇功·如學

海梅盒 建盒 宣 元 五

薑蜜瓶磁

其鄭重又爲何如。若有意用並具。其寶貴爲何如。今以之之品。磁瓶。爲中國之特產。之品。磁瓶薑。爲中國之特產。如此與之特數。又以一次。
一位如抵金寶寶月
一位如抵金寶寶月
一位如抵金寶寶月
一位如抵金寶寶月
一位如抵金寶寶月
一位如抵金寶寶月
一位如抵金寶寶月
一位如抵金寶寶月
一位如抵金寶寶月
一位如抵金寶月
一位如此金寶寶月
一位如此金寶寶月
一位如此金寶寶月
一位四十二
<l>一位四十二
一位四十二
一位四十二
一位四十二
一位四十 早送雙玩嗜 來禮**美**陳好

價目 壹磅庄每瓶七毛

理五

129-131 Pender St. E. Vancouver, B. C.

Phone Sey. 3440 JONG YUEN HING COMPANY

112 Pender Street East

Vancouver, B.C. Sey 1966 極丸教

年1941 市出機音收款新嘜狗



最新款天面線 自自車收音机

楚清分十臺電國中收接机此

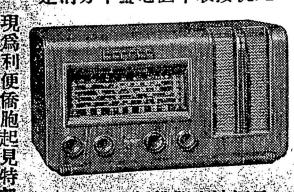
留聲機

手携机

擴音机

收音機

自換碟唱碟机



1. 感謝謹將芳名1. 型行十三週年2. 1. 型行十三週年2. 紀念鳴謝 元梁元李達社致本 祝三致卡体致 境 厘權祝公埠 詞元公忌育公達 梁賢李女社詞堂致 堂利會堂權 不。且.D 如疥 還癢

錦盒茗茶

男女絲巾

繡檯冚

說怖事

新鮮嫩子薑 項大白菓王 廣告部謹啓 南雄大生<u>薑</u> 紅芽大芋仔 五五八三

磁器花罇

滿覇房布女西港 **灶王祕與種綺小** 宮與訣貂子夢姐 律珠做::沽沽:册 有頸毒:: 五六五四售五 到鍊之六三毛毛毛毛

局報邦定梁 Leong Ding Bong

FREDERICK S. CHU 16 Hastings St. E. Holden Building Vancouver, B. C.

て兩コート

喜市定街東十

水樽梅梅二二元毫毫元二二元

之息花感花症處即無耳 十月起至二月一號止

以洽治治治

職文履

末爾。在國會成立時

至下午六時所致的2

時演其

午九時起至下

萬登皇上

第一首 別詩

於日間

UN ARK KEE LTD., 534-6 Fisguard St. Victoria, B.C. P.O. Box 1155 Phone E.1631

簡單 藍色 好多。

息塵羈自在身 加時易逝紅點意花紅

風破浪渡重

偉大平庄至五 特售二元五 特售二元五

若欲速用服三粒必戰至娘子軍向汝求和也

主治諸虚百

損補氣養血寧神

滴感席冷成小卷者者者者者者

GAIN MON SIE, P.O. Box 1437 Ouesnel, B.C. Can.

大若患下列之症者。尤要早日試之(有說明書)八代之衰服完雙料壹樽後能令〇〇隨時勃起長此樂品凹時可服保無亢烈傷身之弊其功効能起 每寸五元 ₹ 開料三元七五 東料二元七五 東料二元七五 五元 雙料五元二五 加雙料料 拾五 元元

.O.D.不受見諒寄銀紙請買擔保

可理馬本步敬啓衛東堂三九號馬金紫總堂樓下電話 矢么29531 門牌片町

批發特別

139 Pender St. E. Vancouver, B. C.

狗聽覺所及的地方。為八十六倍之睡覺的時候。聽覺並沒有休息。計《世界上聽覺最敏為狗。它在小一新聞

之計

Vancouver, B. C.

CHONG HING CO.

214 Centre St. Phone 1616 CALGARY, ALTA.

花 款 布級網紗袋袋 樽 女 檯 款 盒 盆 鞋花巾絲衫說茶名

此是俄國石油

Viaduct Drug Store

Cor Main & Georgia Sts.

Phone Sey. 3421

光線與微塵作

我地試作壹

禮

佳品

。見倒黑黑暗暗

一六盎砂每樽三毫九仙一六盎砂每樽一毫九仙 每樽壹百粒價銀壹元

緬夾佐治街懷亞德藥房啓羅小心配合 洗菲林及晒相 胞腸顧來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅本旅館般在雲哥華埠適中地点久蒙僑 歌迎 改良装储完備租價克己僑胞惠顧. 寒汽爐溫煖冷熱水嚨•溫泉浴室•. 装脩完備租價克己僑胞惠顧加意爐溫煖冷熱水嚨•溫泉浴室•近更 (Preston's Nerve Food)

梧四家鴉 州號書湖

900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.

扯痛芒果碱疳 西十寄禺

夜胆精 不安忧 不安忧 一一**一**

毎目氣圓

寄即索函



旅 LOYAL HOTEL

258 Pender St. E. Phone Seymour 2926 Vancouver, B.C. Canada 六二九二 麼詩話電

僑往暫四被樓片

同苦病盡越弟感染求功醫 旅病感情中擦忽恩病之效生 加者此函西越然無有必確實

以樂卓觀癩鳴到儂閉非

仰春過不痕

並脱訪政癢

紹痛列用忍

一 樂癢項可誰得超統 料連部報憐愈羣新

却托一病者(大)

如涯迷求

仙遠津治



極。煙頓價之

年十三逾醫行

Toric Optical Co. Ltd. 118 Hastings St. W. Sey. 3621

氏律古屋

A. Gerard Hirschberg.

補腎壯陽、

氣血虛弱、、

腎虛耳鳴、

New W. K. Chop Suey House 127 Pender St. E.

Vancouver, B.C.

千汝地〇三三九

潮日

行如

筋骨不舒、

腰脊無力、、常覺倦睡、、

夜多小便、

心神困憊、、

品發售••久己膾炙人口••現

本店耑製臘味及常有新鮮肉

因原舖窄狹:特遷往喜市定

WING WING CO.

458 Hastings St. E. Vancouver, B.C. Phone High. 3041

類良醫

症

听以固天是恶色

脹痛咬点消

便毒年梅動柳的 刺魚 角魚 白毒毒筋毒毒

種点身毒便見

員五或腫時浮血必交 毛腫痛止腫毒化囘

毎枝三錢零至凹錢零 包每包五毛 每錢四元

暨東亞·

卽未成

投軍之

· 禁止 於違犯

新

入拾三 拾三四 驚人 拾四元 之後巨 十暴餘 毎 五 擔 元 後 十價

權之意云

為最 (島羅) (自國) 許檢運得查鳥 一布偷界 輩口日東乃嚴來 刻



燃燒梨

Chantecler Slow Burning CIGARETTE PAPERS

刻香可從法至下港獲事 近 致

信皮。紙筆墨。及學校用品。。華友常有各種紙料齊備。如包物紙 厕 Columdia Paper Co.

Victoria, B. C. Canada.

未能親臨敝公司

各

種物

出

Leong Ding Bong

13 Pender St. W.

Vancouver, B.C. 人 展 新 良 大 良 華 時 望 型 友 地 友 第 代 畫 畫 畫 畫

New Asia Rooms 244 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

月租兼禮拜 即係新亞洲 喂好朋友們 牌二四四四年

學古雅譜格 價廉更克己

MEE SHING 169 Pender Street East Vancouver, B. C.

二五〇

司公限有貨雜利茂學 MORLEY COMPANY LTD. .552 Fisgard St. P.O. Box 1164 函

Tel. Trimity 2327 176 Pender St. F. VANCOUVER, B.C.

原銀加度電温

內包能痊愈若然不 知一無二之聖藥無 四禪師傳授 四禪師傳授

不症無

二拔花愈消分毒柳跌腫

辭生八打即

香即丸發藥

在料四每七七 其四 吳五

郵函四

费內號

爲如卽

愼有碧

起打戲 見紙院

尙者左

希希便

血毒面手足各

藥福效不先後

大生恭頌 生恭頌 地 大生恭頌 大生恭頌

0491L

GEORGE HOTEL

207 Georgia St. E. Phone Sey. 0230

Vancouver, B. C. ▲ 華埠 佐 開張房舍寬敞床標準 旅館在雲埠緬街夾佐 放館在雲埠緬街夾佐 上去為利便起見

Y. Bing 1706½ 10th Ave. Regina, Sask. Can. 告寄二價减紀二逢病以價年方此天二收念週二者利壹例效廣附十半特年十茲貧次减

LUX THEATRE ★院戲斯樂★

新仇小

迎

妨試吓性愛露包

258 Pender St. E. Vancouver, B.C. Can.

店戶數十

(五)

The Foot Friend

毛·**及**四元九五

不變;菜式中西兼備;開罐便可供餐;品;不論飛潛動植;海錯山珍;均用新

新法裝製:久貯

款客讌朋・咄

• 至於調製得

工商

製造各種罐頭食

席••家居行旅••烹飪何患麻煩

宜•保全真味•尤爲本公司

士女••

幸留

意焉:

△罐頭名目列下

五香燒鴨

本公司不惜鉅資•購置最新式機器•

四日之死者姓名

黄吳氏

七歲

洞

北 据 類 雞 雅 雞 鴉 湯

金笋扒鴨

加李华

牛肉飯

淮杞燉鷄

水多燉雞

樂材燉牛腦 蠔油肉猪肚

燕窩

花旗參鷄 鳳吞燕窩

冬菇燒鴨

苡 陳

米

花旗參鴨

湯

鶏絲麵

余適和

傷口

部

者尚有數 餘槽傷 自行

用過再用 委性 員質 民自 山專訊 幷 精 治救國軍

爲背景 失靠 不詩省政府登場告白位不是酒具 由 毎 星期

二元•及每月九元

起碼・

Empire

Hotel

禮

貢

接手管理之下

\$飾·冷熱水俱備·

旅

全等爛 備症脚

Hastings St

地址 193 E.

Vancouver, B.C.

High.

爲呂春 接管改 至所謂

黄見。腎

丸者

五 期

為背景 决定將之調 縣長職位 歐日前會 特呂春 察專員 陳 耀

源源代

倫德記

虎鹿

均

女口 CORNETT BROS. LTD.,

荿

傷足部

傷足部黃穩

主

33 Hastings St. E. Vancouver, B. C.

一代 及羅 性観靴 一型市多利亞 價低廉

載局

B. C. Distillery Ltd. 二五盎沙貳元二毫二五盎沙貳元二毫

公司啟 **雲哥華大東罐頭食品有限公司** 104 E.

Pender

Vancouver,

B.C.

啓

凡鷄此 患聲 寒

Food

Products

雲高華)金利源

廣裕隆

廣萬生

元 合 **發** 生

)中原興

招請各埠代理

批發相宜

是傳弟 花弱生以此之閒腰隆

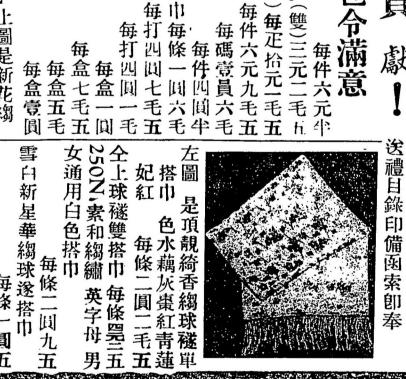
價目行情印備

函索即寄

北京酒樓舊址出賃

房 請到 放者 **片打街西門牌五號二樓卽北京酒樓舊址出** 致公堂與實業部商議爲荷 賃如意者

雲埠 洪門實業部



巾每條變元七五(雙)三元二

包令滿

左圖 是頂靚綺香 250N,素和縐繡 全上球襚雙搭巾 每條二 雪白 每條二圓二毛五 色水藕灰棗紅靑蓮 定項靚綺香縐球襚單

个人提安當 什什 八捷安當 什什 八捷安當 什什 一次捷安當 什什 一次捷安 當 什 一次捷安 當 什 一次 通 一次 第一在文華網說衫(季工包滿意) 每 一等中花文華網說衫每件六元九五 華紡說衫(深灰淺灰杏黃白色) 一台網說衫每件五川二毛五 球襚單搭十 一十八寸全上文明中 一一点庄三條各色絲巾 一一点庄三條各色絲巾 一一点庄三條各色絲巾 一一点庄三條各色絲巾

34 X 34 藕灰 最新色 花縐閃 新星華縐球逐搭巾 青每大每藕縐 蓮張花張灰閃 深五厚四最緞 淺圓緞圓紅球 條三型五條一圓五 藍七橙二青遂 紫毛田毛蓮惺 紅牛 五妃田 生。隣城意則。予房市

一服定價

現

售

式元五

t

色步為款褲抽上 肉之中式手繡圖 色表國之工二是

54X54 金黃盤

額特間旅外價清金

意因。

(1)。 (1)地 点與 (1)

WESS

接。

近租

HO 企植 路

對對

其宜街

是。。。

館廣告

設於

自動電話

MARINE 1028 五元 Ė 计平大印刷 司 公 货 网 苯 中 CHINA PRODUCTS CO.

137 Pender St. E

病不破以患、大人人。 神表 桂揚 功硃不多砂告聞大用調 勃砂可得神卽兄减之理的 不是桂向有而硃總

China Products Co. Vancouver, B.C.

P

李乾亨君皇 此登本國之之桂効 碟報人貨聲同覺得 砂章之公是鄉有友

★有咳嗽病者不可 常因患咳多年日深一日屢延中而 老伯亦覺奇異特來詢問曹兄呀昨 老伯亦覺奇異特來詢問曹兄呀昨 吃無限欣慰有如是止咳良藥實在 表揚硃砂神桂奇功幷敬告有患咳 神桂也

注以醫中咳隣砂不 意特愈華嗽居神

Marine 0885

Vancouver, 本號新換自動電話 B. H

七除喘甚 毛擔尤至

皮也塘 TE 衞 五保能喉 是 美似 数 数 数 水

應部製醫因 驗不腰治勞 有痛痛尚事 方獨獨未過 能步步得度 稱之樂其以 華力水効致

敢非症取部棧

欲壯始婦婦踩皮撞速花花五外神花 知陽創科科解廣紅消柳柳琳射劲柳

趙 理

血氣腎損虚治

光顧華夏添精丸

瓶

泳裝美人

人見人愛

畫到無多

敬送四幅頭

畫片成套

萬茂德▲元廣金▲ 有 域 萬利 雲 堂利隆埠發生源埠